叶兴阳Yeh

双语音标有声读物

叶兴阳

双音阅读英语教育创始人

双语音标阅读创始人

注音阅读英语教育之父

注音阅读英语教育之父

叶兴阳双语音标有声读物

双语对照 · 音标注音 · 有声同步

编者：*叶兴阳*

内容来源：*公共领域英文原著*

适用对象：*英语学习者、教师、研究者*

版本日期：*2025 年*

目录

共 1 个章节

1. 雅克·卡萨诺瓦·德·塞恩加尔特(quotes And Images From The Memoirs Of) 000001

使用说明

- 本目录为大字打印优化版本，正文字号 18pt，适合纸质阅读
- 电子版请访问对应 HTML 文件，支持语音播放功能
- 建议双面打印，左侧留白已优化，便于装订
- 章节标题已按字母顺序排列，便于快速查找

雅克·卡萨诺瓦·德·塞恩加尔特(Quotes and Images from the Memoirs of)

[lɪŋk] [tuː; tə][ðə; ðɪ][ə'rɪdʒən(ə)l][ˌeɪtʃ tiː em 'el] [faɪl] :

LINK	TO	THE	ORIGINAL	HTML	FILE	:
关联	到	这	原来的	HTML	文件	:

原始HTML文件链接:

[ðɪs] ['iːbʊk] [hæz; həz] [bɪn] [ˌriː'fɔːrmætɪd] [fɔːr; fər] ['betər] [ə'pɪrəns] [ɪn]['moʊbəl] ['vjuːəz] [sʌtʃ]

This	Ebook	Has	Been	Reformatted	For	Better	Appearance	In	Mobile	Viewers	Such
这	电子书	有	到过	重新格式化	为了	更好的	外貌	在	移动的	观众	这样的

[æz; əz] ['kɪndlz] [ænd; ənd] ['ʌðər] .

As	Kindles	And	Others	.
作为	Kindle	和	其他的	.

为了在 Kindle 等移动设备上获得更好的显示效果，这本电子书已经过重新排版。

[ðə; ðɪ][ə'rɪdʒən(ə)l]['fɔːrmæt] , [wɪtʃ] [ðə; ðɪ]['edɪtər] [bɪ'liːvz] [hæz; həz][ə; eɪ] [mɔːr] [ə'træktɪv] [ə'pɪrəns]

The	Original	Format	,	Which	The	Editor	Believes	Has	A	More	Attractive	Appearance
这	原来的	格式	,	哪个	这	编辑	相信	有	一个	更多的	吸引人的	外貌

[fɔːr; fər]['læptɒps][ænd; ənd] ['ʌðər] [kəm'pjuːtərz] ,

For	Laptops	And	Other	COMPUTERS	,
为了	笔记本电脑	和	其他	计算机	,

编辑认为，原始格式对于笔记本电脑和其他计算机来说外观更具吸引力。

[meɪ] [biː; bi] [vjuːd] [baɪ] ['klɪkɪŋ] [ɑːn] [ðɪs] [bɑːks] .

MAY	BE	VIEWED	BY	CLICKING	ON	THIS	BOX	.
可能	是	已查看	经过	点击	在	这	盒子	.

点击此框即可查看。

[ðə; ðɪ]['mɛmˌwɑːrz][ʌv; əv][ˌkæsə'noʊvə; ˌkæzə'noʊvə]

THE	MEMOIRS	OF	CASANOVA
这	回忆录	的	卡萨诺瓦

卡萨诺瓦回忆录

[baɪ][ʒɑːk,dʒeiks][ˌkæsə'noʊvə; ˌkæzə'noʊvə][diː] [saɪŋgəlt]

By	Jacques	Casanova	de	Seingalt
经过	雅克	卡萨诺瓦	德	辛加尔特

作者：雅克·卡萨诺瓦·德·塞恩加尔特

[ə; eɪ][mæn]['nevər] ['ɑːgjuːz] [wel] [ɪk'sept] [wen] [hɪz; ɪz]

A	man	never	argues	well	except	when	his
一个	男人	绝不	论点	出色地	除了	什么时候	他的

男人只有在特定情况下才能辩论得好。

[pɜːrs] [ɪz] [wel] [fɪld]

purse	is	well	filled
钱包	是	出色地	已填

钱包装满了东西

[ək'septɪd] [ðə; ðɪ]['kɑːmplɪmənt][fɔːr; fər] [wʌt] [ˌaɪ 'tiː][wʌz; wəz]

Accepted	the	compliment	for	what	it	was
公认	这	赞扬	为了	什么	它	曾是

欣然接受了赞美。

[wɜːrθ]

worth
值得

值得

[ə'kɑ:mplɪs] [ʌv; əv][ðə; ði]['sla:ndərə]

Accomplice	**of**	**the**	**slanderer**
同案犯	的	这	诽谤者

诽谤者的同谋

[æd'væntɪdʒɪz][ʌv; əv][ə; eɪ] [greɪt] ['sɑ:roʊ] [ɪz] [ðæt]

Advantages	**of**	**a**	**great**	**sorrow**	**is**	**that**
优势	的	一个	伟大的	悲哀	是	那

巨大悲伤的好处在于：

['nʌθɪŋ] [els] [si:mz] ['peɪnf(ə)l]

nothing	**else**	**seems**	**painful**
没有什么	别的	似乎	痛苦

其他一切似乎都不痛苦。

[eɪdʒ] , [ðæt] ['kru:əl][ænd; ənd][ˌʌnə'vɔɪdəb(ə)l] [dɪ'zi:z]

Age	**,**	**that**	**cruel**	**and**	**unavoidable**	**disease**
年龄	,	那	残忍的	和	不可避免的	疾病

衰老，这种残酷而不可避免的疾病

[ɔ:l] ['wɪmɪn] , [dɪr] ['li:ə] [ɑ:r; ər][fɔ:r; fər] [seɪl]

All	**women**	**,**	**dear**	**Leah**	**are**	**for**	**sale**
全部	女性	,	亲爱的	莉亚	是	为了	销售

亲爱的莉娅，所有女人都是待价而沽的。

[ɔ:l] - ['paʊərf(ə)l]['levər] , [goʊld]

All	**-**	**powerful**	**lever**	**,**	**gold**
全部	-	强大的	杠杆	,	金子

全能杠杆，黄金

[ɑ:mz]['gɪv(ə)n][ɪn]['pʌblɪk][ɑ:r; ər] [ʃʊr] [tu:; tə][bi:; bi]

Alms	**given**	**in**	**public**	**are**	**sure**	**to**	**be**
施舍	给定	在	民众	是	当然	到	是

在公共场合施舍的钱财肯定会.....

[ə'kʌmpənid] [baɪ]['vænəti]

accompanied	**by**	**vanity**
伴随	经过	虚荣

伴随虚荣心

['æŋgər][ænd; ənd]['ri:z(ə)n][du:][nɑ:t] [bɪ'lɔ:ŋ] [tu:; tə][ðə; ði]

Anger	**and**	**reason**	**do**	**not**	**belong**	**to**	**the**
愤怒	和	原因	做	不是	属于	到	这

愤怒和理性并不属于.....

[seɪm] ['fæməli]

same	**family**
相同的	家庭

同一家族

['æŋgri][mæn]['ɔ:lweɪz] [θɪŋks] [hɪm'self] [raɪt]

Angry	**man**	**always**	**thinks**	**himself**	**right**
生气的	男人	总是	思考	他自己	正确的

愤怒的人总觉得自己是对的。

[æt; ət][maɪ][eɪdʒ][aɪ][kʊd; kəd][nɑ:t][bi:; bi] [ə'laʊd] [tu:; tə]

At	**my**	**age**	**I**	**could**	**not**	**be**	**allowed**	**to**
在	我的	年龄	我	可以	不是	是	允许	到

我这个年纪不能被允许.....

[hæv; həv] ['eni] [ə'pɪnjənz]

have	**any**	**opinions**
有	任何	意见

有什么意见吗?

['ɔ:gəz] [kʊd; kəd]['nevər] [lʊk] [æt; ət] [i:tʃ] ['ʌðər]
Augurs could never look at each other
占卜师 可以 绝不 看 在 每个 其他

占卜师们永远无法彼此对视。

[wɪ'ðaʊt] ['læfɪŋ]
without laughing
没有 笑

不笑

['ɔ:kwərd] [ɔ:r]['maɪzərli] , [ænd; ənd] ['ðerfɔ:r]
Awkward or miserly , and therefore
尴尬的 或者 吝啬鬼 , 和 所以

笨拙或吝啬，因此

[ʌn'wɜ:rði] [ʌv; əv] [lʌv]
unworthy of love
不配 的 爱

不配拥有爱

['æksiəm] [ðæt] " [nɪ'glektɪd] [raɪt] [ɪz] [lɔ:st]
Axiom that " neglected right is lost
公理 那 " 被忽视的 正确的 是 丢失的

“被忽视的权利终将丧失”这一公理

[raɪt]
right
正确的

正确的

" ['bju:ti] [ɪz] [ðə; ði]['oʊnli] [ʌn'pɑ:rdnəbl] [ə'fens]
" Beauty is the only unpardonable offence
" 美丽 是 这 仅有的 不可饶恕的 罪行

美貌是唯一不可饶恕的罪过

[ɪn] [jʊr; jər] [aɪz]
in your eyes
在 你的 眼睛

在你眼中

['bju:ti] [wɪ'ðaʊt] [wɪt] ['ɔfɝz] [lʌv] ['nʌθɪŋ]
Beauty without wit offers love nothing
美丽 没有 有 优惠 爱 没有什么

缺乏智慧的美貌无法带来爱情。

[bed] [ɪz] [ə; eɪ]['kæpɪt(ə)l] [pleɪs] [tu:; tə] [get] [æn; ən]
Bed is a capital place to get an
床 是 一个 首都 地方 到 得到 一个

床是获得……的绝佳场所

['æpɪtaɪt]
appetite
食欲

食欲

[best] [plæn] [ɪn] [ðɪs] [wɜ:rld] [ɪz] [tu:; tə] [bi:; bi]
Best plan in this world is to be
最好的 计划 在 这 世界 是 到 是

世界上最好的计划就是……

[ə'stɑ:nɪʃt] [æt; ət] ['nʌθɪŋ]
astonished at nothing
惊讶 在 没有什么

对任何事都感到惊讶

[bɪ'wer] [ʌv; əv][ðə; ði][mæn][ʌv; əv][wʌn] [bʊk]

Beware	of	the	man	of	one	book
提防	的	这	男人	的	一	书

提防只读一本书的人

['kæləmni:z] [ɑ:r; ər] ['i:zi] [tu:; tə] ['ʌtər] [bʌt; bət][hɑ:rd][tu:; tə]

Calumnies	are	easy	to	utter	but	hard	to
诽谤	是	简单的	到	说出	但	难的	到

诽谤容易说出口，却很难做到。

[rɪ'fju:t]

refute
反驳

反驳

['tʃeriʃɪŋ] [maɪ] [gri:f]

Cherishing	my	grief
珍惜	我的	悲伤

珍视我的悲伤

['klevər] [mæn] [di'si:vz] [baɪ] ['telɪŋ] [ðə; ði]

Clever	man	deceives	by	telling	the
聪明的	男人	欺骗	经过	讲述	这

聪明人通过告诉别人……来欺骗别人。

[tru:θ]

truth
真相

真相

['kɔmisəriz] [ʌv; əv] ['tʃæstəti]

Commissaries	of	Chastity
军需品商店	的	贞洁

贞洁专员

[kən'feʃ(ə)n]

Confession
忏悔

忏悔

[kən'tempt] [ʌv; əv][laɪf]

Contempt	of	life
鄙视	的	生活

蔑视生命

[kʊd; kəd] [tel] [ə; eɪ] [gʊd] ['stɔ:ri] [wɪ'ðaʊt]

Could	tell	a	good	story	without
可以	告诉	一个	好的	故事	没有

无需讲述也能讲好故事

['læfɪŋ]

laughing
笑

笑

['krɪtɪsɪzəm]['oʊnli] [greɪzd] [ðə; ði][skɪn][ænd; ənd]

Criticism	only	grazed	the	skin	and
批评	仅有的	放牧	这	皮肤	和

批评只是浅尝辄止，

['nevər] ['wu:ndɪd] ['di:pli]

never	wounded	deeply
绝不	受伤	深

从未受过深伤

[di'laits] [ɑ:r; ər][ɪn][prə'pɔ:rʃ(ə)n][tu:; tə][ðə; ði]

Delights	are	in	proportion	to	the
美味	是	在	部分	到	这

快乐与……成正比

[praɪ'veɪʃ(ə)n][wi:; wi][hæv; həv] ['sʌfərd]

privations	we	have	suffered
匮乏	我们	有	遭受

我们所遭受的苦难

[dɪ'zaɪər][ɪz]['oʊnli] [kept] [ə'laɪv][baɪ] ['bi:ɪŋ]

Desire	is	only	kept	alive	by	being
欲望	是	仅有的	保留	活	经过	存在

欲望只有通过存在才能得以维系。

[dɪ'naɪd]

denied
否认

否认

[dɪ'zaɪər][tu:; tə] [meɪk] [ə; eɪ] [greɪt] [fʌs] [laɪk][ə; eɪ]

Desire	to	make	a	great	fuss	like	a
欲望	到	制作	一个	伟大的	大惊小怪	喜欢	一个

渴望像……一样大惊小怪

[greɪt] [mæn]

great	man
伟大的	男人

伟人

[dɪ'sper] [wɪtʃ] [ɪz][nɑ:t] [wɪ'ðaʊt] [sʌm; səm]

Despair	which	is	not	without	some
绝望	哪个	是	不是	没有	一些

绝望并非毫无缘由

['swi:tnəs]

sweetness
甜味

甜味

[dɪ'spaɪzd] [ˌɪgnə'reɪməs] [bɪ'kʌmz] [æn; ən] ['enəmi]

Despised	ignoramus	becomes	an	enemy
被鄙视的	无知者	变成	一个	敌人

被鄙视的无知者会变成敌人

[dɪ'mɪnɪʃ] [ðə; ði] [teɪl] [ʌv; əv][jʊr; jər] ['jɪrz] [ɪn'sted]

Diminish	the	tale	of	your	years	instead
减少	这	故事	的	你的	年	反而

相反，要淡化你多年来的故事。

[ʌv; əv] [ɪn'kri:sɪŋ] [ˌaɪ 'ti:]

of	increasing	it
的	增加	它

增加它

['dɪstəns] [ɪz] ['relətɪv]

Distance	is	relative
距离	是	相对的

距离是相对的

[di'vinitiz] — ['nɑ:v(ə)lti][ænd; ənd][ˌsɪŋgju'lærəti]

Divinities	—	novelty	and	singularity
神祇	—	新奇	和	奇点

神祇——新颖性和独特性

[duː][nɑːt][maɪnd]['piːp(ə)l] [bɪ'liːvɪŋ] ['eniθɪŋ] ,

Do	not	mind	people	believing	anything	,
做	不是	头脑	人们	相信	任何事物	,

不要在意别人相信什么，

[prə'vaɪdɪd][ˌaɪ 'tiː][ɪz][nɑːt] [truː]

provided	it	is	not	true
假如	它	是	不是	真的

前提是它并非如此

[duː][ðer; ðər]['duːti] , [ænd; ənd][tuː; tə][lɪv; laɪv][ɪn] [piːs] [ænd; ənd]

Do	their	duty	,	and	to	live	in	peace	and
做	他们的	责任	,	和	到	居住	在	和平	和

尽其职责，和平共处。

[swiːt] ['ɪgnərəns]

sweet	ignorance
甜的	无知

甜蜜的无知

[ɪ'kɑːnəmi] [ɪn] ['pleʒər] [ɪz][nɑːt][tuː; tə][maɪ] [teɪst]

Economy	in	pleasure	is	not	to	my	taste
经济	在	乐趣	是	不是	到	我的	品尝

我不喜欢在享乐上节俭。

[ɪ'moʊʃ(ə)n][ɪz] [ɪn'fekʃəs]

Emotion	is	infectious
情感	是	传染性

情绪具有传染性。

['es(ə)ns] [ʌv; əv] ['friːdəm] [kən'sɪsts] [ɪn] ['θɪŋkɪŋ]

Essence	of	freedom	consists	in	thinking
本质	的	自由	由	在	思维

自由的本质在于思考

[juː; jʊ][hæv; həv][ˌaɪ 'tiː]

you	have	it
你	有	它

你有了

['evriθɪŋ] [hʌŋ] [frʌm; frəm][æn; ən] [ɪf]

Everything	hung	from	an	if
一切	悬挂	从	一个	如果

一切都悬于一线之间。

['eksərsaɪz][ðer; ðər]['riːz(ə)n][tuː; tə][ə'vɔɪd][ðə; ðɪ]

Exercise	their	reason	to	avoid	the
锻炼	他们的	原因	到	避免	这

运用理性避免

[mis'fɔːtʃənz] [wɪtʃ] [ðeɪ] [fɪr]

misfortunes	which	they	fear
不幸	哪个	他们	害怕

他们所恐惧的不幸

[fə'nætɪsɪzəm] , [noʊ] ['mætər] [ʌv; əv] [wʌt] ['neɪtʃər] ,

Fanaticism	,	no	matter	of	what	nature	,
狂热	,	不	事情	的	什么	自然	,

狂热主义，无论其本质如何，

[ɪz]['oʊnli][ðə; ðɪ] [pleɪg]

is	only	the	plague
是	仅有的	这	瘟疫

只有瘟疫

['feɪt(ə)l][dɪ'zaɪər][fɔ:r; fər]['lʌkʃəri][ænd; ənd]['empti] [ʃoʊ]

Fatal	desire	for	luxury	and	empty	show
致命的	欲望	为了	奢华	和	空的	展示

对奢华和空洞表演的致命渴望

[spɔɪlz] [ɔ:l]

spoils	all
战利品	全部

破坏一切

['feɪvərɪt] ['pæʃ(ə)n] [hæz; həz] ['ɔ:lweɪz] [bɪn]

Favourite	passion	has	always	been
最喜欢的	热情	有	总是	到过

我最喜欢的爱好一直是

['vendʒəns]

vengeance
复仇

复仇

[fɜ:rst]['moʊtɪv][ɪz]['ɔ:lweɪz][self] - ['ɪntrəst]

First	motive	is	always	self	-	interest
第一的	动机	是	总是	自己	-	兴趣

首要动机永远是自身利益。

['fu:lɪʃ] [ɪ'nʌf] [tu:; tə] [raɪt] [ðə; ðɪ] [tru:θ]

Foolish	enough	to	write	the	truth
愚蠢	足够的	到	写	这	真相

愚蠢到写下真相

[fɔ:r; fər][ɪn][ðə; ðɪ] [naɪt] , [ju:; jʊ] [noʊ] , [ɔ:l][kæts]

For	in	the	night	,	you	know	,	all	cats
为了	在	这	夜晚	,	你	知道	,	全部	猫

你知道，在夜里，所有的猫

[ɑ:r; ər] [greɪ]

are	grey
是	灰色的

灰色

[fɔ:r; fər][ɪz] [lʌv] ['eniθɪŋ] [els] [ðæn; ðən][ə; eɪ][kaɪnd]

For	is	love	anything	else	than	a	kind
为了	是	爱	任何事物	别的	比	一个	种类

爱难道不是一种.....吗?

[ʌv; əv][ˌkjʊri'ɑ:səti] ?

of	curiosity	?
的	好奇心	?

出于好奇?

['fɔ:rtʃən] [flaʊts] [oʊld][eɪdʒ]

Fortune	flouts	old	age
财富	蔑视	老的	年龄

命运不顾老年

[faʊnd] [hɪm; ɪm] ['greɪtər] [æt; ət][ə; eɪ] ['dɪstəns] [ðæn; ðən]

Found	him	greater	at	a	distance	than
成立	他	更大的	在	一个	距离	比

远距离发现他比远距离看起来更强大。

[kloʊz][æt; ət][hænd]

close	at	hand
关闭	在	手

近在咫尺

[geɪv] [ðə; ði] ['kɑ:rdɪnl] [di:] ['roʊən] [ðə; ði] ['feɪməs]

Gave	the	Cardinal	de	Rohan	the	famous
给予	这	红衣主教	德	罗汉	这	著名的

给了罗昂红衣主教著名的

['nekləs]

necklace
项链

项链

[gɜ:rl] [hu:] [geɪv] ['nʌθɪŋ] [mʌst; məst] [teɪk] ['nʌθɪŋ]

Girl	who	gave	nothing	must	take	nothing
女孩	WHO	给予	没有什么	必须	拿	没有什么

不付出就不能索取的女孩

[gɪv] [jɔ:r'self] [ʌp][tu:; tə] [wət'evər] [feɪt]

Give	yourself	up	to	whatever	fate
给	你自己	向上	到	任何	命运

坦然接受命运吧。

['ɔfɝz] [tu:; tə][ju:; jʊ] ,

offers	to	you	,
优惠	到	你	,

向您提供，

['gʌvərnmənt] [ɔ:t] ['nevər][tu:; tə] [dɪ'strɔɪ]

Government	ought	never	to	destroy
政府	应该	绝不	到	破坏

政府绝不应该摧毁

['eɪnʃənt] ['kʌstəmz] [ə'brʌptli]

ancient	customs	abruptly
古老的	海关	突然

古老的习俗突然

[grəunz] , [ænd; ənd] [prerz] , [ænd; ənd] ['blæsfəmi:z]

Groans	,	and	prayers	,	and	blasphemies
呻吟	,	和	祈祷	,	和	亵渎神明

呻吟声、祈祷声和亵渎之语

['hæpinəs] [ɪz] ['pjʊrli] [ə; eɪ] ['kri:tʃər] [ʌv; əv][ðə; ði]

Happiness	is	purely	a	creature	of	the
幸福	是	纯粹	一个	生物	的	这

幸福完全是.....的产物

[ɪˌmædʒɪ'neɪʃ(ə)n]

imagination
想像力

想像力

['hæpinəs] [ɪz][nɑ:t] ['læstɪŋ] — [nɔ:r][ɪz][mæn]

Happiness	is	not	lasting	—	nor	is	man
幸福	是	不是	持久	—	也不	是	男人

幸福不会长久——人亦如此。

['hæpi] [ɔ:r] [ʌn'hæpi] [frʌm; frəm][ə; eɪ] ['mɪrli] ['kɜ:rsəri]

Happy	or	unhappy	from	a	merely	cursory
快乐的	或者	不开心	从	一个	仅仅	粗略地

仅仅通过粗略的观察就能判断快乐或不快乐。

[ɪn'spekʃ(ə)n]

inspection
检查

检查

['hæpi] ['ɪgnərəns] !
Happy **ignorance** **!**
快乐的 无知 !

无知真好!

['hæpi] [eɪdʒ] [wen] [wʌnz] [ˌɪnɪk'spɪriəns] [ɪz]
Happy **age** **when** **one's** **inexperience** **is**
快乐的 年龄 什么时候一个人的 缺乏经验 是

幸福的年纪，就是一个人缺乏经验的时候

[wʌnz] [soʊl] [ˌmɪs'fɔːrtʃən]
one's **sole** **misfortune**
一个人的 唯一 不幸

一个人的唯一不幸

['heɪsti] [vəːsiz] [ɑːr; ər][æpt][tuː; tə]['sækrɪfaɪs][wɪt]
Hasty **verses** **are** **apt** **to** **sacrifice** **wit**
仓促 诗句 是 易于 到 牺牲 有

仓促写下的诗句往往会牺牲智慧。

[tuː; tə] [raɪm]
to **rhyme**
到 韵

押韵

[hiː; hi][wəʊnt][biː; bi] [ʌn'iːzi] — [hiː; hi][ɪz][ə; eɪ] [fə'lɑːsəfər]
He **won't** **be** **uneasy** **—** **he** **is** **a** **philosopher**
他 惯于 是 不安 一 他 是 一个 哲学家

他不会感到不安——他是一位哲学家。

['hɑːbz] : [ʌv; əv] [tuː] ['iːvəlz] [tʃuːz] [ðə; ði] [liːst]
Hobbes **:** **of** **two** **evils** **choose** **the** **least**
霍布斯 : 的 二 罪恶 选择 这 至少

霍布斯：两害相权取其轻。

['ɑːnɪst] [oʊld][mæn] [wɪl] [nɑːt] [bɪ'liːv] [ɪn][ðə; ði]
Honest **old** **man** **will** **not** **believe** **in** **the**
诚实的 老的 男人 将要 不是 相信 在 这

诚实的老人不会相信.....

[ɪg'zɪstəns] [ʌv; əv]['ræskəlz]
existence **of** **rascals**
存在 的 无赖

恶棍的存在

['aɪd(ə)l] ['kwestʃənz] [wɪtʃ] [ɑːr; ər] ['kɑːmənli]
Idle **questions** **which** **are** **commonly**
闲置的 问题 哪个 是 通常

常见的闲聊问题

[ə'drest] [tuː; tə][ə; eɪ] ['trævələr]
addressed **to** **a** **traveller**
已解决 到 一个 游客

致一位旅行者

[ɪf] [ðɪs] [ænd; ənd] [ɪf] [ðæt] , [ænd; ənd] ['evri] ['ʌðər] [ɪf]
If **this** **and** **if** **that** **,** **and** **every** **other** **if**
如果 这 和 如果 那 , 和 每一个 其他 如果

如果这样，如果那样，以及其他所有如果

[ɪf] [aɪ][kʊd; kəd][lɪv; laɪv][maɪ][laɪf]['oʊvər] [ə'gen]
If **I** **could** **live** **my** **life** **over** **again**
如果 我 可以 居住 我的 生活 超过 再次

如果我能重活一次

[ɪf] ['hɪstri; 'hɪstəri][dɪd][nɑːt][laɪ]
If history did not lie
如果 历史 做过 不是 说谎

如果历史没有说谎

['ɪgnərəns] [ɪz] [blɪs]
Ignorance is bliss
无知 是 极乐

无知是福

['ɪgnərənt] , [huː] [tɔːk] [ə'baʊt] ['evriθɪŋ]
Ignorant , who talk about everything
无知 , WHO 讲话 关于 一切

无知之徒，却什么都说。

[raɪt] [ɔːr] [rɔːŋ]
right or wrong
正确的 或者 错误的

对还是错

[ɪ'mædʒɪn] [ðæt] [wʌt] [ðeɪ] [fiːl] [ðəm'selvz]
Imagine that what they feel themselves
想象 那 什么 他们 感觉 他们自己

想象一下他们自己的感受

['ʌðər] [mʌst; məst] [fiːl]
others must feel
其他的 必须 感觉

其他人一定也有这种感觉

[ˌaɪ 'tiː][ɪz]['oʊnli] [fuːlz] [huː] [kəm'pleɪn]
It is only fools who complain
它 是 仅有的 傻瓜 WHO 抱怨

只有傻瓜才会抱怨

[its] [tuː] [mʌtʃ] [fɔːr; fər] ['ɑːnər] [ænd; ənd] [tuː] ['lɪt(ə)l]
It's too much for honour and too little
它是 也 很多 为了 荣誉 和 也 小的

对荣誉而言，这太多了，也太少了。

[fɔːr; fər] [lʌv]
for love
为了 爱

为了爱

['dʒeləsi] [liːdz] [tuː; tə]['æŋgər] , [ænd; ənd]['æŋgər] [goʊz]
Jealousy leads to anger , and anger goes
妒忌 线索 到 愤怒 , 和 愤怒 去

嫉妒导致愤怒，而愤怒会.....

[ə; eɪ] [lɔːŋ] [wei]
a long way
一个 长的 方式

很长的路

['noʊɪŋ] [ðæt] [hiː; hi] [wʊd] [nɑːt][biː; bi] [rɪg'retɪd]
Knowing that he would not be regretted
会心 那 他 会 不是 是 后悔

他知道自己不会后悔

['æftər][hɪz; ɪz] [deθ]
after his death
后 他的 死亡

他去世后

[læst] [θɪŋ] [wɪtʃ] [wiː; wi] [lɜːrn] [ɪn] [ɔːl]
Last **thing** **which** **we** **learn** **in** **all**
最后的 事物 哪个 我们 学习 在 全部

我们最终学到的

['læŋgwədʒəz, 'læŋgwɪdʒɪz] [ɪz] [wɪt]
languages **is** **wit**
语言 是 有

语言是与

[læf] [aʊt] [ʌv; əv] ['siːz(ə)n]
Laugh **out** **of** **season**
笑 出去 的 季节

不合时宜的笑声

[let] [nɑːt] [ðaɪ] [raɪt] [hænd] [noʊ] [wʌt] [ðaɪ]
Let **not** **thy** **right** **hand** **know** **what** **thy**
让 不是 你的 正确的 手 知道 什么 你的

不要让你的右手知道你

[left] [hænd] ['duː)iθ]
left **hand** **doeth**
左边 手 做

左手做

[laɪ] [ə; eɪ] [sə'fɪʃ(ə)nt] ['nʌmbər] [ʌv; əv] [taɪmz] , [wʌn]
Lie **a** **sufficient** **number** **of** **times** **,** **one**
说谎 一个 充足的 数字 的 时代 , 一

撒谎次数足够多，就会变成一个

['ɛndz] [baɪ] [bɪ'liːvɪŋ] [ˌaɪ 'tiː]
ends **by** **believing** **it**
结束 经过 相信 它

最后相信了这一点

[laɪt] [kʌm] , [laɪt] [goʊ]
Light **come** **,** **light** **go**
光 来 , 光 去

光来了，光走了

[lʌv] ['ɔːlweɪz] [meɪks] [men] ['selfɪʃ]
Love **always** **makes** **men** **selfish**
爱 总是 制作 男人 自私

爱情总是使男人变得自私。

[lʊk] [ɑːn] ['evriθɪŋ] [wiː; wi] [dəunt] [pə'zes] [æz; əz]
Look **on** **everything** **we** **don't** **possess** **as**
看 在 一切 我们 不 具有 作为

把我们所没有的一切都看作是

[ə; eɪ] [ˌsuːpər'fluːəti]
a **superfluity**
一个 过剩

多余的

[lʌv] [fɪlz] ['aʊər; ɑːr] [maɪndz] [wɪð; wɪθ] ['aɪd(ə)l] ['vɪʒənz]
Love **fills** **our** **minds** **with** **idle** **visions**
爱 填充 我们的 思想 和 闲置的 愿景

爱情使我们的脑海中充满虚幻的幻想

[lʌv] [meɪks] [noʊ] [kən'dɪʃ(ə)nz]
Love **makes** **no** **conditions**
爱 制作 不 状况

爱不设条件

[meɪd] [ə; eɪ] [pɔɪnt] [ʌv; əv] [fə'getiŋ] ['evriθɪŋ]

Made	a	point	of	forgetting	everything
制成	一个	观点	的	遗忘	一切

刻意忘记一切

[ʌn'plez(ə)nt]

unpleasant
令人不快的

令人不快的

[meɪd] [ə; eɪ] [pə'reɪd] [ʌv; əv][hɪz; ɪz]['eɪθɪɪzəm]

Made	a	parade	of	his	Atheism
制成	一个	游行	的	他的	无神论

大肆宣扬他的无神论

[mæn] [ni:dz] [soʊ]['lɪt(ə)l][tu:; tə][kən'soʊl][hɪm; ɪm][ɔ:r]

Man	needs	so	little	to	console	him	or
男人	需求	所以	小的	到	安慰	他	或者

人只需要很少的东西就能得到安慰，或者

[tu:; tə] [su:ð] [hɪz; ɪz] [gri:f]

to	soothe	his	grief
到	舒缓	他的	悲伤

为了抚慰他的悲伤

['mærɪdʒ] [wɪ'ðaʊt] [ɪn'dʒɔɪmənt][ɪz][ə; eɪ] [θɔ:rn]

Marriage	without	enjoyment	is	a	thorn
婚姻	没有	享受	是	一个	刺

没有快乐的婚姻是一根刺

[wɪ'ðaʊt] ['roʊziz]

without	roses
没有	玫瑰

没有玫瑰

['mærɪdʒ] [steɪt] , [fɔ:r; fər] [wɪtʃ] [aɪ] [felt] [aɪ] [hæd; həd]

Marriage	state	,	for	which	I	felt	I	had
婚姻	状态	,	为了	哪个	我	毛毡	我	有

婚姻状态，我觉得我拥有

[noʊ][voʊ'keɪʃ(ə)n]

no	vocation
不	职业

没有职业

['mærid] [ə; eɪ] [rɪtʃ] [waɪf] , [hi:; hi] [rɪ'pentid] [ʌv; əv]

Married	a	rich	wife	,	he	repented	of
已婚	一个	富有的	妻子	,	他	悔改	的

娶了个富婆后，他后悔了。

['hævɪŋ] ['mærid] [æt; ət][ɔ:l]

having	married	at	all
拥有	已婚	在	全部

已经结婚了

[mɪr] ['bju:ti] [dʌz] [nɑ:t][goʊ][fɔ:r; fər] [mʌtʃ]

Mere	beauty	does	not	go	for	much
仅仅	美丽	做	不是	去	为了	很多

仅仅拥有美貌是不够的。

[moʊst] ['traɪflɪŋ] ['sɜ:rvɪsɪz] [ɑ:r; ər] [ə'sest] [æt; ət]

Most	trifling	services	are	assessed	at
最多	琐事	服务	是	评估	在

大多数琐碎的服务都会被评估。

[ðə; ði][haɪɪst; 'haɪəst] [reɪts]
the **highest** **rates**
这 最高 利率

最高利率

[maɪ]['spɪrɪt][ænd; ənd][maɪ][dɪ'zaɪɝz][ɑːr; ər][æz; əz] [jʌŋ]
My **spirit** **and** **my** **desires** **are** **as** **young**
我的 精神 和 我的 欲望 是 作为 年轻的

我的灵魂和我的欲望都像年轻时一样。

[æz; əz]['evər]
as **ever**
作为 曾经

一如既往

[maɪ][taɪm][wʌz; wəz][tuː] [ʃɔːrt] [tuː; tə] [raɪt] [soʊ]
My **time** **was** **too** **short** **to** **write** **so**
我的 时间 曾是 也 短的 到 写 所以

我的时间太短，没法写完。

['lɪt(ə)l]
little
小的

小的

['mɪstɪkl] [ɪnsɪnjʊ'eɪʃ(ə)n]
Mystical **insinuations**
神秘 暗示

神秘暗示

['neglɪdʒənt][ə'taɪər]
Negligent **attire**
疏忽 服装

着装不当

['nevər][tuː; tə][pæs][æn; ən][ə'pɪnjən][ɑːn]['eni]['sʌbdʒekt]
Never **to** **pass** **an** **opinion** **on** **any** **subject**
绝不 到 经过 一个 观点 在 任何 主题

永远不要对任何话题发表意见

['nevər] ['wɪrid] [hɪm'self][wɪð; wɪθ][tuː] [mʌtʃ]
Never **wearied** **himself** **with** **too** **much**
绝不 疲惫 他自己 和 也 很多

他从不因过多的事情而感到厌倦。

['θɪŋkɪŋ]
thinking
思维

思维

['noʊbɑːdi] [riːd] [hɪz; ɪz] [bʊks] , [bʌt; bət]['evribɑːdi; 'evribʌdi]
Nobody **read** **his** **books** **,** **but** **everybody**
无人 读 他的 图书 , 但 大家

没人读过他的书，但每个人

[ə'griːd] [hiː; hi][wʌz; wəz] ['lɜːrnɪd]
agreed **he** **was** **learned**
同意 他 曾是 学习

他承认自己学识渊博。

- [nɑːn] - [ɪz]['iːkwəl][tuː; tə] ['gɪvɪŋ] [ðə; ði][laɪ]
' **Non** **'** **is** **equal** **to** **giving** **the** **lie**
- 非 - 是 平等的 到 给予 这 说谎

"不"就等于撒谎

[naʊ] [aɪ][ˌeɪ 'em] [tuː] [oʊld][tuː; tə] [bɪ'gɪn] ['kjuərɪŋ][maɪ'self]

Now	I	am	too	old	to	begin	curing	myself
现在	我	是	也	老的	到	开始	养护	我

我现在年纪太大了，没法开始自我治疗了。

[əb'senəti] [dɪs'gʌsts] , [ænd; ənd]['nevər] ['gɪvz]

Obscenity	disgusts	,	and	never	gives
淫秽	令人厌恶	,	和	绝不	给予

淫秽令人作呕，而且永远不会带来任何好处。

['pleʒər]

pleasure
乐趣

乐趣

[oʊ] ! ['wʌndərf(ə)l] ['paʊər] [ʌv; əv][self] - [dɪ'luːʒn]

Oh	!	wonderful	power	of	self	-	delusion
哦	！	精彩的	力量	的	自己	-	错觉

哦！自欺欺人的神奇力量！

[wʌn] ['nevər] [noʊz] [ɪ'nʌf]

One	never	knows	enough
一	绝不	知道	足够的

永远无法知道得足够多。

[oʊd] [ɔːl][ɪts] ['merɪts] [tuː; tə] [æn'tɪθəsɪs] [ænd; ənd]

Owed	all	its	merits	to	antithesis	and
欠款	全部	它是	优点	到	对立	和

它的一切优点都归功于对立统一和

['pærədɑːks]

paradox
悖论

悖论

['pɑːrdnəbl] ['wiːknəs] , [moʊst][ʌv; əv][ˌjuː 'es][prɪ'fɜːr]

Pardonable	weakness	,	most	of	us	prefer
情有可原	弱点	,	最多	的	我们	更喜欢

可以原谅的弱点，我们大多数人都更喜欢

" [maɪn] " [tuː; tə] " [ðaɪn]

"	mine	"	to	"	thine
"	矿	"	到	"	你的

“我的”到“你的”

" ['pæsɪŋ] [ˌɪnfɪ'deləti] , [bʌt; bət][nɑːt] [ɪn'kɑːnstənsi]

"	Passing	infidelity	,	but	not	inconstancy
"	通过	不忠	,	但	不是	反复无常

“一时不忠，但并非反复无常”

['pæʃ(ə)n] [ænd; ənd]['predʒədɪs] ['kænɑːt] ['riːz(ə)n]

Passion	and	prejudice	cannot	reason
热情	和	偏见	不能	原因

激情和偏见无法理性思考。

['piːp(ə)l] [dɪd][nɑːt][wɑːnt][tuː; tə] [noʊ] [θɪŋz] [æz; əz]

People	did	not	want	to	know	things	as
人们	做过	不是	想	到	知道	事物	作为

人们不想知道事情的真相。

[ðeɪ] ['truːli][wɜːr; wər]

they	truly	were
他们	真的	是

他们确实是

['piːp(ə)l][wɑːnt][tuː; tə] [noʊ] ['evriθɪŋ] , [ænd; ənd]

People	want	to	know	everything	,	and
人们	想	到	知道	一切	,	和

人们想知道一切，而且

[ðeɪ] [ɪn'vent]

they	invent
他们	发明

他们发明

['pɪgmiz] ['mɪmɪkɪŋ] [ə; eɪ]['dʒaɪənt]

Pigmies	mimicking	a	giant
俾格米人	模仿	一个	巨大的

侏儒模仿巨人

['pɪti][tuː; tə] [sel] ['tʃiːpli] [wʌt] [wʊd] [hæv; həv][tuː; tə]

Pity	to	sell	cheaply	what	would	have	to
遗憾	到	卖	便宜	什么	会	有	到

可惜低价出售了原本应该.....

[biː; bi] [rɪ'pleɪst] ['dɪrli]

be	replaced	dearly
是	替换	亲爱的

将被昂贵地取代

['pleʒərz] [ɑːr; ər] [ri'ælitiz] , [ðoʊ] [ɔːl] [tuː]

Pleasures	are	realities	,	though	all	too
快乐	是	现实	,	尽管	全部	也

快乐是现实，尽管也过于.....

['fliːtɪŋ]

fleeting
转瞬即逝

转瞬即逝

[poʊp] , [huːm] [noʊ]['roʊmən][kæn; kən] [bɪ'liːv] [tuː; tə][biː; bi]

Pope	,	whom	no	Roman	can	believe	to	be
教皇	,	谁	不	罗马	能	相信	到	是

教皇，没有哪个罗马人会相信他是

[ɪn'fæləbl]

infallible
绝对正确

绝对正确

[poʊst] - ['mæstərz]

Post	-	masters
邮政	-	大师

硕士后

['predʒudisiz] [wɪtʃ] [hæd; həd][ðə; ði]['sæŋkʃ(ə)n][ʌv; əv]

Prejudices	which	had	the	sanction	of
偏见	哪个	有	这	制裁	的

那些得到认可的偏见

[ðə; ði] [lɔː]

the	law
这	法律

法律

[praɪd][ɪz][ðə; ði] ['dɔːtər] [ʌv; əv]['fɑːli]

Pride	is	the	daughter	of	folly
自豪	是	这	女儿	的	蠢事

骄傲是愚蠢的女儿

['praɪvətli] [in'dʌldʒd] [ɪn] ['evri] ['lʌkʃəri] [ðæt]

Privately	**indulged**	**in**	**every**	**luxury**	**that**
私下	沉溺其中	在	每一个	奢华	那

私下里尽情享受着每一种奢侈品

[hiː; hi][fər'bæd,fər'beɪd][tuː; tə] ['ʌðər]

he	**forbade**	**to**	**others**
他	禁止	到	其他的

他禁止其他人这样做。

['prɪvəlɪdʒ] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['nɜːrsɪŋ] ['mʌðər]

Privilege	**of**	**a**	**nursing**	**mother**
特权	的	一个	护理	母亲

哺乳母亲的特权

['prɑːmɪsɪŋ] [ˌevər'læstɪŋ] ['kɑːnstənsi]

Promising	**everlasting**	**constancy**
有前途	永恒	恒常

承诺永恒不变

[praʊd] ['neɪʃ(ə)n] , [æt; ət][wʌns][soʊ] [greɪt]

Proud	**nation**	**,**	**at**	**once**	**so**	**great**
自豪的	国家	,	在	一次	所以	伟大的

骄傲的民族，曾经如此伟大

[ænd; ənd][soʊ]

and	**so**
和	所以

所以

['lɪt(ə)l]

little
小的

小的

[kwæks]

Quacks
庸医

庸医

['ræðər] [biː; bi][jʊr; jər] ['detər] [ðæn; ðən][fɔːr; fər][juː; jʊ][tuː; tə]

Rather	**be**	**your**	**debtor**	**than**	**for**	**you**	**to**
相当	是	你的	债务人	比	为了	你	到

宁愿你欠我债，也不愿你.....

[biː; bi][maɪn]

be	**mine**
是	矿

做我的

[riːd] [wen] [aɪ][ˌeɪ 'em] [gɔːn]

Read	**when**	**I**	**am**	**gone**
读	什么时候	我	是	已消失

当我离开时，请阅读。

['riːdɪŋ] [ɪ'nuːmərəb(ə)l] ['fɑːliz] [wʌn][faindz]

Reading	**innumerable**	**follies**	**one**	**finds**
阅读	无数	愚行	一	发现

阅读无数愚蠢之举，便会发现

['rɪt(ə)n] [ɪn] [sʌtʃ] ['pleɪsɪz]

written	**in**	**such**	**places**
书面	在	这样的	地方

写在这样的地方

[rɪ'pentəns] [fɔ:r; fər][ə; eɪ] [gʊd] [di:d]
Repentance **for** **a** **good** **deed**
悔改 为了 一个 好的 契据

为善行忏悔

[ri'prəutʃt] [baɪ][hɪz; ɪz][waɪf][fɔ:r; fər][ðə; ði] ['mʌni] [hi:; hi]
Reproached **by** **his** **wife** **for** **the** **money** **he**
受责备 经过 他的 妻子 为了 这 钱 他

他因钱财问题受到妻子责备

[hæd; həd] [ɪk'spendɪd]
had **expended**
有 已支出

已经花费

[rɪd] [ʌv; əv]['aʊər; ɑ:r]['vaɪsəz, 'vaɪsɪz] [mɔ:r] ['i:zəli] [ðæn; ðən][ʌv; əv]
Rid **of** **our** **vices** **more** **easily** **than** **of**
摆脱 的 我们的 恶习 更多的 容易地 比 的

戒除恶习比……更容易

['aʊər; ɑ:r] ['fɑ:liz]
our **follies**
我们的 愚行

我们的愚蠢

[roʊm] [ðə; ði]['hoʊli] , [wɪtʃ] [ðʌs] [straivz] [tu:; tə]
Rome **the** **holy** **,** **which** **thus** **strives** **to**
罗马 这 圣 , 哪个 因此 努力 到

圣罗马，因此努力

[meɪk] [ɔ:l] [men] ['pedəræst]
make **all** **men** **pederasts**
制作 全部 男人 恋童癖

让所有男人都成为恋童癖

['ru:mər] [ɪz]['oʊnli] [gʊd] [tu:; tə][ə'mju:z] [fu:lz]
Rumour **is** **only** **good** **to** **amuse** **fools**
谣言 是 仅有的 好的 到 娱乐 傻瓜

谣言只对愚人来说有娱乐价值。

[sæd] ['sɪmptəm] [ʌv; əv] ['mɪzəri] [wɪtʃ] [ɪz] [kɔ:ld] [ə; eɪ]
Sad **symptom** **of** **misery** **which** **is** **called** **a**
伤心 症状 的 苦难 哪个 是 称为 一个

悲伤的症状是痛苦，这被称为

[jɔ:n]
yawn
打哈欠

打哈欠

['sædnəs] [ɪz][ə; eɪ] [dɪ'zi:z] [wɪtʃ] ['gɪvz] [ðə; ði]
Sadness **is** **a** **disease** **which** **gives** **the**
悲伤 是 一个 疾病 哪个 给予 这

悲伤是一种疾病，它会让人感到痛苦。

[deθ] - [bloʊ] [tu:; tə] [ə'fekʃ(ə)n]
death **-** **blow** **to** **affection**
死亡 - 吹 到 感情

对感情的致命一击

[skoʊld][ænd; ənd] [ðen] [fər'gɪv]
Scold **and** **then** **forgive**
骂 和 然后 原谅

责骂，然后原谅

['skru:pjələsli] ['kerf(ə)l] [nɑ:t][tu:; tə] [tʃi:t] [ju:; jʊ]

Scrupulously	**careful**	**not**	**to**	**cheat**	**you**
一丝不苟地	小心	不是	到	欺骗	你

小心谨慎，绝不欺骗你

[ɪn] [smɔ:l] [θɪŋz]

in	**small**	**things**
在	小的	事物

小事

['seldəm] [preɪzd] [ænd; ənd] ['nevər] [bleɪmd]

Seldom	**praised**	**and**	**never**	**blamed**
很少	赞扬	和	绝不	被指责

鲜少受表扬，也从未受责备

['selfɪʃnəs] , [ðen] , [ðə; ði][ˌju:nɪ'vɜ:rs(ə)l]['moʊtər]

Selfishness	**,**	**then**	**,**	**the**	**universal**	**motor**
自私	,	然后	,	这	普遍的	发动机

因此，自私是普遍存在的动力。

[ʌv; əv]['aʊər; ɑ:r] ['ækʃnz] ?

of	**our**	**actions**	**?**
的	我们的	行动	?

我们的行动呢?

[ʃoʊ] [hɪz; ɪz] [kən'tempt] [baɪ] ['seɪɪŋ] ['nʌθɪŋ]

Shewed	**his**	**contempt**	**by**	**saying**	**nothing**
展示	他的	鄙视	经过	说	没有什么

他一言不发，以此表达了他的轻蔑。

[sɪn] [kən'si:ld] [ɪz][hæf] ['pɑ:rd(ə)n]

Sin	**concealed**	**is**	**half**	**pardoned**
罪	暗	是	一半	赦免

隐瞒的罪过可获一半赦免

[sli:p] — [ðə; ði] ['veri] ['laɪknəs] [ʌv; əv]

Sleep	**—**	**the**	**very**	**likeness**	**of**
睡觉	—	这	非常	相似	的

睡眠——与此非常相似

[nɑ:n] - [ɪg'zɪstəns]

non	**-**	**existence**
非	-	存在

不存在

['snætʃɪŋ] [frʌm; frəm] [pʊr] ['mɔ:rt(ə)l][mæn][ðə; ði]

Snatching	**from**	**poor**	**mortal**	**man**	**the**
抢夺	从	贫穷的	凡人	男人	这

从可怜的凡人手中夺取

[di'lu:ʒənz]

delusions
妄想

妄想

['sɔ:fn] [ðə; ði] ['hɑ:dʃɪps] [ʌv; əv][ðə; ði] [sloʊ] [bʌt; bət]

Soften	**the**	**hardships**	**of**	**the**	**slow**	**but**
软化	这	艰辛	的	这	慢的	但

减轻缓慢但艰辛的人们所面临的困难

['sɜ:rt(ə)n] ['pæsɪdʒ] [tu:; tə][ðə; ði] [greɪv]

certain	**passage**	**to**	**the**	**grave**
肯定	通道	到	这	严重

通往坟墓的必经之路

['stu:pɪd]['sɜ:rvənt][ɪz] [mɔ:r] ['deɪndʒərəs][ðæn; ðən][ə; eɪ]

Stupid	**servant**	**is**	**more**	**dangerous**	**than**	**a**
愚蠢的	仆人	是	更多的	危险的	比	一个

愚蠢的仆人比.....更危险

[bæd][wʌn]

bad	**one**
坏的	一

坏的

- [su:blɑ:tə][lu:'sɜ:rnə] ['nʌləm] [ɪn'tɜ:r]

'	**Sublata**	**lucerna**	**nullum**	**discrimen**	**inter**
-	短片	卢塞纳	空	歧视	间

'Sublata lucerna 没有区别

feminas
女性

女性

- [səb'mɪsɪv] [geɪz] [ʌv; əv][ə; eɪ] ['kæptɪv] [hu:]

'	**Submissive**	**gaze**	**of**	**a**	**captive**	**who**
-	顺从者	目光	的	一个	俘虏	WHO

俘虏顺从的目光

['glɔ:riz] [ɪn][hɪz; ɪz] [tʃeɪn]

glories	**in**	**his**	**chain**
荣耀	在	他的	链

在他的锁链中荣耀

['sɜ:rfɪs] [ɪz] ['ɔ:lweɪz][ðə; ði][fɜ:rst][tu:; tə] ['ɪntrəst]

Surface	**is**	**always**	**the**	**first**	**to**	**interest**
表面	是	总是	这	第一的	到	兴趣

表面总是最先引起人们的兴趣

['tælənt][ʌv; əv]['nevər] [ə'piərɪŋ] [tu:; tə][bi:; bi][ə; eɪ]

Talent	**of**	**never**	**appearing**	**to**	**be**	**a**
天赋	的	绝不	出现	到	是	一个

天赋在于永远不会显得像个.....

['lɜ:rnɪd] [mæn]

learned	**man**
学习	男人

学者

[teɪst] [ænd; ənd] ['fi:lɪŋ]

Taste	**and**	**feeling**
品尝	和	感觉

味觉和感觉

[tel] [ˌem 'i:] ['weðər] [ðæt] [kən'tempt] [ʌv; əv][laɪf]

Tell	**me**	**whether**	**that**	**contempt**	**of**	**life**
告诉	我	无论	那	鄙视	的	生活

告诉我，那种对生命的蔑视是否真的存在?

['rendərz] [ju:; jʊ] ['wɜ:rði] [ʌv; əv][ˌaɪ 'ti:]

renders	**you**	**worthy**	**of**	**it**
渲染	你	值得	的	它

使你配得上它

[ðer; ðər][ɪz][noʊ] [kjʊr] [fɔ:r; fər] [deθ]

There	**is**	**no**	**cure**	**for**	**death**
那里	是	不	治愈	为了	死亡

死亡无药可治

[ðeəz; ðəz] [taɪm] [ɪ'nʌf] [fɔ:r; fər] [ðæt]

There's	time	enough	for	that
有	时间	足够的	为了	那

时间很充裕。

[taɪm] [ðæt] [ɪz] ['gɪv(ə)n] [tu:; tə] [ɪn'dʒɔɪmənt] [ɪz]

Time	that	is	given	to	enjoyment	is
时间	那	是	给定	到	享受	是

用来享受的时间是

['nevər] [lɔ:st]

never	lost
绝不	丢失的

从未输过

[taɪm] [ðæt] [dis'trɔiz] ['mɑ:rb(ə)l] [ænd; ənd] [bræs]

Time	that	destroys	marble	and	brass
时间	那	摧毁	大理石	和	黄铜

时间会摧毁大理石和黄铜

[dis'trɔiz] ['ɔ:lsoʊ] [ðə; ði] ['veri] ['meməri]

destroys	also	the	very	memory
摧毁	还	这	非常	记忆

甚至连记忆本身也会被摧毁。

[taɪm] [ɪz] [ə; eɪ] [greɪt] ['ti:tʃər]

Time	is	a	great	teacher
时间	是	一个	伟大的	老师

时间是一位伟大的老师

[tɪ'mɪdəti] [ɪz] ['ɔ:f(ə)n] [ə'nʌðər] [wɜ:rd] [fɔ:r; fər]

Timidity	is	often	another	word	for
胆怯	是	经常	其他	单词	为了

胆怯通常是另一种说法

[stu:'pɪdəti]

stupidity
愚蠢

愚蠢

[tu:; tə] [noʊ] [ɪl] [ɪz] [wɜ:rs] [ðæn; ðən] [nɑ:t] [tu:; tə] [noʊ]

To	know	ill	is	worse	than	not	to	know
到	知道	患病的	是	更糟	比	不是	到	知道

明知是非比不知是非更糟

[æt; ət] [ɔ:l]

at	all
在	全部

完全

['vendʒəns] [ɪz] [ə; eɪ] [dɪ'vaɪn] ['pleʒər]

Vengeance	is	a	divine	pleasure
复仇	是	一个	神圣的	乐趣

复仇是一种神圣的乐趣

[və:siz] [wɪtʃ] , [laɪk] ['pɛrə,saɪts] , [sti:l]

Verses	which	,	like	parasites	,	steal
诗句	哪个	,	喜欢	寄生虫	,	偷

那些像寄生虫一样偷窃的诗句

['ɪntu:] [ə; eɪ] ['fju:nərəl] [ɔ:'reɪʃ(ə)n]

into	a	funeral	oration
进入	一个	葬礼	演讲

进入葬礼演说

['vɪktəms][ʌv; əv][ðer; ðər] [gʊd] [feɪθ]

Victims	of	their	good	faith
受害者	的	他们的	好的	信仰

他们的善意成了受害者

[wɑːʃ] [ðer; ðər]['dɜːrti]['lɪnɪn] [ɪn]['praɪvət]

Wash	their	dirty	linen	in	private
洗	他们的	肮脏的	亚麻布	在	私人的

私下里清洗他们的丑事

[wʌt] [ɪz] [lʌv] ?

What	is	love	?
什么	是	爱	?

什么是爱?

[wen] [wiː; wi][kæn; kən] [fiːl] ['pɪti] , [wiː; wi] [lʌv] [noʊ]

When	we	can	feel	pity	,	we	love	no
什么时候	我们	能	感觉	遗憾	,	我们	爱	不

当我们能够感受到怜悯时，我们便不再爱任何人。

[lɔːŋgər]

longer
更长

更长

[wen] [wʌn][ɪz][ɪn][æn; ən] [ɪl] ['hjuːmər] ,

When	one	is	in	an	ill	humour	,
什么时候	一	是	在	一个	患病的	幽默	,

当一个人心情不好时，

['evriθɪŋ] [ɪz]['fjuːəl][fɔːr; fər][ðə; ði]['faɪər]

everything	is	fuel	for	the	fire
一切	是	燃料	为了	这	火

一切都是助燃剂

[wɪmz] [ʌv; əv][ðə; ði][mɑːb][ænd; ənd][ðə; ði]['fænsis][ʌv; əv][ðə; ði]

Whims	of	the	mob	and	the	fancies	of	the
心血来潮	的	这	暴民	和	这	幻想	的	这

民众的任性妄为和个人的奇思妙想

[rɪ'pʌblɪk]

Republic
共和国

共和国

[waɪf] ['wɜːrði] [ʌv; əv] ['biːɪŋ] [ə; eɪ] ['mɪstrəs]

Wife	worthy	of	being	a	mistress
妻子	值得	的	存在	一个	情妇

配得上当情妇的妻子

['waɪzər] [ɪf] [ðeɪ] [wɜːr; wər] [les] ['wɪti]

Wiser	if	they	were	less	witty
更明智	如果	他们	是	较少的	机智

如果他们不那么机智一些，或许会更明智。

[wɪʃ] [ɪz] ['fɑːðər] [tuː; tə][ðə; ði] [θɔːt]

Wish	is	father	to	the	thought
希望	是	父亲	到	这	想法

愿望是思想之父

[wɪt] ['kænɑːt][stænd] [bɪ'fɔːr] [stuː'pɪdəti]

Wit	cannot	stand	before	stupidity
有	不能	站立	前	愚蠢

智慧无法与愚蠢抗衡。

['wʊmən] [hæz; həz][ɪn][hɜːr; hər] [terz] [ə; eɪ] ['wepən]

Woman	has	in	her	tears	a	weapon
女士	有	在	她	眼泪	一个	武器

女人的眼泪中藏着武器。

['wɪmɪn] [ɑːr; ər]['ɔːlweɪz][æz; əz][oʊld][æz; əz] [ðeɪ] [lʊk]

Women	are	always	as	old	as	they	look
女性	是	总是	作为	老的	作为	他们	看

女人的年龄总是和她们的外表一样大。

['wɪmɪn] [wʊd] [biː; bi] ['iːðər] ['taɪərənts][ɔːr] [sleɪvz]

Women	would	be	either	tyrants	or	slaves
女性	会	是	任何一个	暴君	或者	奴隶

女性要么成为暴君，要么成为奴隶。

['wɪmɪn] ['ɔːf(ə)n][duː][ðə; ði][moʊst][ˌɪdi'ɑːtɪk] [θɪŋz]

Women	often	do	the	most	idiotic	things
女性	经常	做	这	最多	愚蠢的	事物

女人常常做最愚蠢的事

[aʊt][ʌv; əv] [ʃɪr] ['ɑːbstɪnəsi]

out	of	sheer	obstinacy
出去	的	透明	固执

纯粹出于顽固

[wɜːrld][ʌv; əv] ['meməriz] , [wɪ'ðaʊt] [ə; eɪ]['prez(ə)nt]

World	of	memories	,	without	a	present
世界	的	回忆	,	没有	一个	展示

回忆的世界，没有现在

[ænd; ənd] [wɪ'ðaʊt] [ə; eɪ]['fjuːtʃər]

and	without	a	future
和	没有	一个	未来

没有未来

[wʊd] [laɪk][tuː; tə] [ʃeɪp] [ðə; ði] [lɔːz] [ə'kɔːrdɪŋ]

Would	like	to	shape	the	laws	according
会	喜欢	到	形状	这	法律	根据

希望根据……来制定法律

[tuː; tə][ðer; ðər] [niːdz]

to	their	needs
到	他们的	需求

满足他们的需求

[retʃ] [triːts] [ˌem 'iː][soʊ]['kaɪndli] [ðæt] [aɪ] [lʌv]

Wretch	treats	me	so	kindly	that	I	love
可怜虫	款待	我	所以	亲切地	那	我	爱

恶棍对我如此友善，我爱他

[hɪm; ɪm] [mɔːr] [ænd; ənd] [mɔːr]

him	more	and	more
他	更多的	和	更多的

他越来越

[ɪf] [juː; jʊ] [wɪʃ] [tuː; tə] [riːd] [ðə; ði][ɪn'taɪər]['kɑːntekst][ʌv; əv] ['eni] [ʌv; əv] [ðiːz] [kwoʊ'teɪʃənz] ,

If	you	wish	to	read	the	entire	context	of	any	of	these	quotations	,
如果	你	希望	到	读	这	全部的	语境	的	任何	的	这些	引文	,

如果您想阅读这些引文的完整上下文，

[sɪ'lekt] [ə; eɪ] [ʃɔːrt] ['segmənt] [ænd; ənd] ['kɑːpi] [ˌaɪ 'tiː] ['ɪntuː] [jʊr; jər] ['klɪpbɔːrd] ['meməri] — [ðen] ['oʊpən]

select	**a**	**short**	**segment**	**and**	**copy**	**it**	**into**	**your**	**clipboard**	**memory**	**—**	**then**	**open**
选择	一个	短的	部分	和	复制	它	进入	你的	剪贴板	记忆	—	然后	打开

[wʌn] [ʌv; əv] [ðə; ði] ['iːbʊks] [bɪ'loʊ] [ænd; ənd] [peɪst] [ə; eɪ] [smɔːl] [pɑːrt] [ʌv; əv] [ðə; ði] [freɪz] ['ɪntuː] [jʊr; jər]

one	**of**	**the**	**eBooks**	**below**	**and**	**paste**	**a**	**small**	**part**	**of**	**the**	**phrase**	**into**	**your**
一	的	这	电子书	以下	和	粘贴	一个	小的	部分	的	这	短语	进入	你的

[kəm'pjuːtɚz] [faɪnd] [ɔːr] [sɜːrtʃ] ['fʌŋkʃ(ə)n] .

computer's	**find**	**or**	**search**	**function**	**.**
电脑的	寻找	或者	搜索	功能	.

选择一小段文字并将其复制到剪贴板中——然后打开下面的电子书之一，并将短语的一小部分粘贴到计算机的查找或搜索功能中。

[ɪn'taɪər] [ˌpiː 'dʒiː]

Entire	**PG**
全部的	PG

整个PG级

[pleɪn] [tekst] [ˌkæsə'noʊvə; ˌkæzə'noʊvə] [ɪ'dɪʃn] (['sɛvən] [ˌem 'biː])

Plain	**Text**	**Casanova**	**Edition**	**(**	**7**	**mb**	**)**
清楚的	文本	卡萨诺瓦	版	(	7	mb	)

纯文本版卡萨诺瓦版（7 MB）

[ɔːr] ,

Or	**,**
或者	,

或者，

[æn; ən] ['ɪndeks] [wɪð; wɪθ] [lɪŋks] [tuː; tə] [ðə; ði] [ɪn'taɪər] ['ɪləstreɪtɪd] [ˌpiː 'dʒiː] [ˌkæsə'noʊvə; ˌkæzə'noʊvə] [ɪ'dɪʃn]

an	**index**	**with**	**links**	**to**	**the**	**entire**	**illustrated**	**PG**	**Casanova**	**edition**
一个	指数	和	链接	到	这	全部的	插图	PG	卡萨诺瓦	版

[ɪn] [ˌeɪtʃ tiː em 'el] [meɪ] [biː; bi] [faʊnd] [æt; ət] :

in	**HTML**	**may**	**be**	**found**	**at**	**:**
在	HTML	可能	是	成立	在	:

您可以在以下网址找到包含指向整个图文版PG Casanova的HTML索引链接：

[ɪn'taɪər] ['ɪləstreɪtɪd] [ˌpiː 'dʒiː] [ˌkæsə'noʊvə; ˌkæzə'noʊvə] [ɪ'dɪʃn] [ɪn] [ˌeɪtʃ tiː em 'el]

Entire	**Illustrated**	**PG**	**Casanova**	**Edition**	**in**	**HTML**
全部的	插图	PG	卡萨诺瓦	版	在	HTML

完整版图文并茂的PG级卡萨诺瓦故事集（HTML格式）

©叶兴阳双语音标有声读物.本网站点所有英文书籍内容均来自公共领域资源。

经叶兴阳老师独家注音、翻译与重新排版，享有完整版权。未经授权禁止转载或商用。

听书破万卷
开口如有神